

Ergebnisprotokoll

über die öffentliche Sitzung
**des Ausschusses für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales sowie der
Betriebsausschüsse der Stadt Lörrach
am Donnerstag, 24. November 2016**
im großen Sitzungssaal des Rathauses Lörrach, Luisenstraße 16

A) Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales

TOP 1

Neubau Sporthalle Brombach – Entwurfsplanung und Kostenberechnung Vorlage: 218/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst mehrheitlich die folgende Beschlussempfehlung:

1. Die Entwurfsplanung für den Neubau der Sporthalle Brombach wird genehmigt.
2. Die aktuelle Kostenberechnung von 8,4 Mio € mit einer Kostensicherheit von +/- 20% wird genehmigt.
3. Das maximale Kostenrisiko von 1,68 Mio € wird zur Kenntnis genommen.
4. Der Gemeinderat beauftragt die Verwaltung alles daran zu setzen, dass durch optimales Kostenmanagement die im Rahmen der Haushaltskonsolidierung vom Gemeinderat festgelegte Obergrenze von max. 9 Mio. € eingehalten wird.
5. Der Gemeinderat beauftragt die Verwaltung, mit der Schöpflin-Stiftung in Verhandlungen mit dem Ziel einzutreten, dass eine Lösung gefunden wird, mit der die Stiftung die von ihr für erforderlich gehaltenen Stellplätze ebenfalls nachweisen kann. Dabei ist auf eine der Interessenlage beider Seiten angemessene Kostenverteilung bei Errichtung, Betrieb und Instandhaltung zu achten.
6. Die Planungsmittel für den Ausbau des Bahnhofsvorplatzes in Höhe von 75.000 € werden im HH 2017 bereitgestellt.
7. Die Verwaltung wird beauftragt einen überarbeiteten Zeitplan im Januar 2017 vorzulegen.
8. Die Verwaltung wird beauftragt regelmäßig im AUT über die zeitliche, finanzielle und bauliche Entwicklung der Maßnahme zu berichten.

TOP 2

Vorgesehene Flüchtlingsunterbringung 2017 in Lörrach - Stand November 2016

Vorlage: 215/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig den folgenden Beschluss:

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales nimmt von den aktuellen Entwicklungen Kenntnis und stimmt der weiteren Vorgehensweise der Verwaltung zu.

TOP 3

Zuschussantrag der Suchthilfe Drehscheibe

Vorlage: 208/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

Der Weitergewährung des Zuschusses von jährlich 4.500,00 € für die Jahre 2017 bis 2019 für den Kontaktladen der Suchthilfe Drehscheibe wird vorbehaltlich der Haushaltsplanberatungen zugestimmt.

TOP 4

Zuschuss für den ehrenamtlichen Wohndienst der Fritz-Berger-Stiftung

Vorlage: 212/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

Der Gewährung des Zuschusses für den ehrenamtlichen Wohndienst der Fritz-Berger-Stiftung, für die Jahre 2017, 2018 und 2019 wird unter Vorbehalt der Haushaltsplanberatungen zugestimmt.

TOP 5

Weiterführung des Präventionsprojekts .compass der Villa Schöpflin

Vorlage: 211/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

Der Finanzierung des Projekts in Höhe von jährlich 30.000 € für die Jahre 2017 bis 2019 wird vorbehaltlich der Haushaltsplanberatungen zugestimmt.

TOP 6

Antrag auf Bezuschussung für das Projekt "wellcome" und Mietkostenübernahme der pro Familia Beratungsstelle Freiburg Vorlage: 213/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

Der Gewährung des Zuschusses für das Projekt „wellcome“ in Höhe von 3.700 €, für die Jahre 2017, 2018 und 2019 wird unter Vorbehalt der Haushaltsplanberatungen zugestimmt.

Die Mietkostenübernahme in Höhe von 8.500 € wird abgelehnt.

TOP 7

Zuschussantrag der Drogen- und Jugendberatungsstelle Lörrach des Arbeitskreises Rauschmittel e.V. (AKRM) Vorlage: 209/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

Der Weitergewährung von Zuschüssen in Höhe von jeweils 3.300 € (Sachkostenzuschuss) und 5.500 € (Projektzuschuss) für die Jahre 2017 bis 2019 für den Arbeitskreis Rauschmittel (AKRM) wird vorbehaltlich der Haushaltsplanberatungen zugestimmt.

TOP 8

Betriebsplan Forstwirtschaftsjahr 2017 (01.01.- 31.12.2017) für den Stadtwald Lörrach Vorlage: 184/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig den folgenden Beschluss:

1. Der vom Landratsamt Lörrach, Forstbezirk Kandern aufgestellte Betriebsplan für den Stadtwald Lörrach für das Forstwirtschaftsjahr 2017 wird genehmigt.
2. Für den Brennholzverkauf gelten die vorgeschlagenen Preise. In Hauingen findet außerdem eine Brennholzversteigerung statt, wobei als Mindestgebot die geltenden Brennholzpreise anzusetzen sind.
3. Der nicht von der Forstabteilung durchgeführte Holzeinschlag und das Holzrücken ist an geeignete Forstunternehmer zu vergeben.

TOP 9

Hans-Thoma-Gymnasium Brandschutzsanierung - Planerbeauftragung

Vorlage: 207/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst einstimmig den folgenden Beschluss:

1. Der Auftrag an das Architekturbüro Askari Architekten aus Weil am Rhein zur Umsetzung der Architektenleistung wird genehmigt.
2. Der Auftrag an das Ingenieurbüro IST Energieplanung aus Müllheim zur Umsetzung der HLS Planung wird genehmigt.
3. Der Auftrag an das Ingenieurbüro Flöss aus Maulburg zur Umsetzung der Elektroplanung wird genehmigt.
4. Der Auftrag an das Ingenieurbüro Rümmele aus Zell im Wiesental zur Umsetzung der Tragwerksplanung wird genehmigt.
5. Der Auftrag an das Ingenieurbüro Grefrath aus Sallneck zur Umsetzung der Brandschutzplanung wird genehmigt.

TOP 10

Kostenerhöhung Neubau Sporthalle Tumringen

Vorlage: 206/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst, bei einer Nein-Stimme und drei Enthaltungen mehrheitlich die folgende Beschlussempfehlung:

1. Die Mehrkosten in Höhe von 350.000,- € für den „Neubau der Sporthalle Tumringen“ werden genehmigt.
2. Die Erneuerung der Zufahrt und des Lehrerparkplatzes mit Kosten in Höhe von 200.000,- € wird genehmigt.
3. Die Erhöhung des Gesamtkostenrahmens für den Neubau der Sporthalle Tumringen von 6.897.500,- € um 550.000,- € auf 7.447.500,- € wird genehmigt.
4. Die zusätzlich erforderlichen Mittel in Höhe von 550.000,- € werden im Haushalt 2017 zur Verfügung gestellt.

TOP 11

Neubau Sporthalle Tumringen, Abriss und Neubau - Auftragserhöhung Fa. Jakober GmbH, Gewerk: Garten- und Landschaftsbauarbeiten
Vorlage: 187/2016

Der Ausschuss für Umwelt, Technik, Bildung und Soziales fasst bei einer Nein-Stimme und 3 Enthaltungen mehrheitlich den folgenden Beschluss:

Der Auftrag der Firma Jakober GmbH aus Lahr in Höhe von 235.822,36 € wird um 84.435,91 € auf 320.258,27 € erhöht.

TOP 12

Energiebericht 2015
Vorlage: 197/2016

Der Energiebericht 2015 wird zur Kenntnis genommen.

TOP 13

Zuschussantrag der Klimafreunde Lörrach
Vorlage: 198/2016

Verweis an Gemeinderat.

TOP 14

Ausbau der Inzlinger Straße in Lörrach-Stetten
Vorlage: 202/2016

Verweis an Gemeinderat.

B) Betriebsausschuss Abwasserbeseitigung

TOP 1

Neukalkulation der Abwassergebühren für die Jahre 2017 und 2018 und Änderung der Abwassersatzung
Vorlage: 189/2016

Der Betriebsausschuss Abwasserbeseitigung fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

1. Der vorgelegten Gebührenkalkulation mit Stand November 2016 wird zugestimmt.

2. Die Stadt Lörrach beabsichtigt weiterhin Gebühren für die öffentliche Einrichtung zur Abwasserbeseitigung zu erheben.
3. Die Stadt Lörrach wählt als Bemessungsmaßstab für die Schmutzwassergebühr den Maßstab Frischwassermenge aus. Der Bemessungsmaßstab für die Niederschlagswassergebühr ist die bebaute und befestigte Fläche (versiegelte Fläche).
4. Den gebührenfähigen Gesamtkosten der öffentlichen Einrichtung, welche in die Gebührenkalkulation eingestellt wurden, wird zugestimmt.

TOP 2

Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebes Abwasserbeseitigung

Vorlage: 188/2016

Der Betriebsausschuss Abwasserbeseitigung fasst einstimmig die folgende Empfehlung:

1. Dem Wirtschaftsplan 2017 wird zugestimmt.

- 1.1 Der Wirtschaftsplan Abwasserbeseitigung wird wie folgt festgesetzt:

Erfolgsplan

Ertrag	8.433.600 €
--------	-------------

und Aufwand	8.188.200 €
-------------	-------------

Vermögensplan

Einnahmen und Ausgaben je	9.856.000 €
---------------------------	-------------

- 1.2 Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen zur Finanzierung der Ausgaben des Vermögensplanes wird auf 7.046.400 € festgesetzt.
- 1.3 Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 2.315.000 € festgesetzt.
- 1.4 Der Höchstbetrag des Kassenkredites wird auf 2.500.000 € festgesetzt.

C) Betriebsausschuss Werkhof

TOP 1

Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebs Werkhof Lörrach

Vorlage: 183/2016

Der Betriebsausschuss Werkhof fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

1. Dem Wirtschaftsplan 2017 wird zugestimmt.
- 1.1 Der Wirtschaftsplan 2017 für den Werkhof wird wie folgt festgesetzt:

Erfolgsplan

Ertrag und Aufwand je 3.892.700 €

Vermögensplan

Einnahmen und Ausgaben je 700.000 €
- 1.2 Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen zur Finanzierung der Ausgaben des Vermögensplanes wird auf 262.000 € festgesetzt.
- 1.3 Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 0 € festgesetzt.
- 1.4 Der Höchstbetrag des Kassenkredits wird auf 778.000 € festgesetzt.

D) Betriebsausschuss Stadtgrün und Friedhöfe

TOP 1

Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebes Stadtgrün und Friedhöfe Lörrach

Vorlage: 185/2016

Der Betriebsausschuss Stadtgrün und Friedhöfe fasst einstimmig die folgende Beschlussempfehlung:

1. Dem Wirtschaftsplan 2017 wird zugestimmt.
- 1.1 Der Wirtschaftsplan 2017 für den Eigenbetrieb Stadtgrün und Friedhöfe Lörrach wird wie folgt festgesetzt:
Erfolgsplan

Ertrag	3.720.800 €	
Aufwand	4.519.500 €	
Vermögensplan		
Einnahmen und Ausgaben	1.856.000 €	
1.2	Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahmen zur Finanzierung der Ausgaben des Vermögensplanes wird auf 216.400 € festgesetzt.	
1.3	Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf festgesetzt.	0 €
1.4	Der Höchstbetrag des Kassenkredits wird auf festgesetzt.	903.900 €

E) Betriebsausschuss Stadtwerke

TOP 1

Änderung Wasserversorgungssatzung Lörrach

Vorlage: 138/2016

Der Betriebsausschuss Stadtwerke fasst einstimmig den folgenden Beschlussvorschlag.

1. Der Kalkulation der Wassergebühr (Verbrauchsgebühr) vom 19.10.2016 (Anlage 1) wird zugestimmt.

Die Wassergebühr beträgt ab dem 01.01.2017: 1,65 € / m³ (zzgl. 7 % USt.)

2. Der Kalkulation des Kostenersatzes für die Herstellung eines Hausanschlusses vom 09.11.2016 (Anlage 3) wird zugestimmt.

Der Kostenersatz für die Herstellung eines Hausanschlusses beträgt ab dem 01.01.2017:

- a) für Hausanschlüsse pauschal bis 10 m Anschlusslänge 2.970,00 Euro. Für Mehrlängen über 10 m sind 93,70 Euro/m zu bezahlen.
- b) für Hausanschlüsse ohne Tiefbauarbeiten pauschal bis 10 m Anschlusslänge 1.260,00 Euro. Für Mehrlängen über 10 m sind 39,50 Euro/m zu bezahlen.

(jeweils zzgl. USt.)

3. Der Änderung der Satzung der Stadt Lörrach über den Anschluss an die öffentliche Wasserversorgung und die Versorgung der Grundstücke mit Wasser

(Wasserversorgungssatzung – WVS) wird wie in der Anlage 4 aufgeführt zugestimmt.

TOP 2

Wirtschaftsplan 2017 des Eigenbetriebes Stadtwerke Lörrach

Vorlage: 137/2016

Der Betriebsausschuss Stadtwerke fasst einstimmig den folgenden Beschlussvorschlag:

1. Dem Wirtschaftsplan 2017 wird zugestimmt.

- 1.1 Der Wirtschaftsplan der Stadtwerke wird wie folgt festgesetzt:

Erfolgsplan

Ertrag	10.711.900 €	und Auf-
wand	11.171.700 €	

Vermögensplan Einnahmen und Ausgaben je	4.032.300 €
---	-------------

- 1.2 Der Gesamtbetrag der Kreditaufnahme zur Finanzierung der Ausgaben des Vermögensplans wird auf 583.490 € festgesetzt.

- 1.3 Der Höchstbetrag des Kassenkredits wird auf 1.500.000 € festgesetzt.

- 1.4 Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen wird auf 0,00 € festgesetzt.

TOP 3

Betrauung des Eigenbetriebs Stadtwerke Lörrach mit ÖPNV-Dienstleistungen

Vorlage: 204/2016

Der Betriebsausschuss Stadtwerke fasst einstimmig den folgenden Beschluss:

1. Die Stadt Lörrach betraut den Eigenbetrieb Stadtwerke Lörrach, zur beihilfenrechtskonformen Ausgleichsgewährung, mit der weiteren Planung, dem weiteren Aufbau und dem Betrieb von Busverkehrsleistungen und Leistungen im Anruf-Sammel-Taxi-Verkehr (AST) im Gebiet der Stadt Lörrach, einschließlich der Vorhaltung der hierfür erforderlichen Infrastruktur. Die Betrauung erfolgt, entsprechend dem als Anlage 1 beigefügten Betrauungsakt, auf Grundlage der VO (EG) Nr.

1370/2007, durch Gemeinderatsbeschluss mit Weisung des Oberbürgermeisters an die Betriebsleitung.

2. Der Oberbürgermeister hat die Umsetzung dieses Beschlusses über die in Anlage 2 beigefügte Weisung an die Betriebsleitung sicherzustellen.
3. Soweit beihilfenrechtliche, steuerrechtliche oder sonstige rechtliche Gründe redaktionelle oder geringfügige sonstige Änderungen an der als Anlage 1 beigefügten Betrauung erforderlich machen, die den wirtschaftlichen Inhalt der Betrauung nicht berühren, ist der Oberbürgermeister zur Vornahme dieser Änderungen berechtigt. Dem Gemeinderat ist die endgültige Fassung der Anlage 1 zur Kenntnis zu geben.